



**J.S. Bach Das Wohltemperierte Klavier II
Masaaki Suzuki harpsichord**

BACH, JOHANN SEBASTIAN (1685–1750)

DAS WOHLTEMPERIERTE KLAVIER, BUCH II

Disc 1 [82'08]

PRAELUDIUM UND FUGE C-DUR, BWV 870		4'38
①	Praeludium I	2'46
②	Fuge I <i>a 3 voci</i>	1'50
PRAELUDIUM UND FUGE C-MOLL, BWV 871		5'14
③	Praeludium II	3'24
④	Fuge II <i>a 4 voci</i>	1'48
PRAELUDIUM UND FUGE CIS-DUR, BWV 872		4'00
⑤	Praeludium III	2'01
⑥	Fuge III <i>a 3 voci</i>	1'59
PRAELUDIUM UND FUGE CIS-MOLL, BWV 873		6'43
⑦	Praeludium IV	4'08
⑧	Fuge IV <i>a 3 voci</i>	2'34
PRAELUDIUM UND FUGE D-DUR, BWV 874		7'35
⑨	Praeludium V	5'16
⑩	Fuge V <i>a 4 voci</i>	2'19
PRAELUDIUM UND FUGE D-MOLL, BWV 875		3'27
⑪	Praeludium VI	1'34
⑫	Fuge VI <i>a 3 voci</i>	1'53

	PRAELUDIUM UND FUGE ES-DUR, BWV 876	5'43
[13]	Praeludium VII	3'27
[14]	Fuge VII <i>a 4 voci</i>	2'13
	PRAELUDIUM UND FUGE ES-MOLL, BWV 877	7'04
[15]	Praeludium VIII	3'52
[16]	Fuge VIII <i>a 4 voci</i>	3'12
	PRAELUDIUM UND FUGE E-DUR, BWV 878	9'22
[17]	Praeludium IX	6'17
[18]	Fuge IX <i>a 4 voci</i>	3'01
	PRAELUDIUM UND FUGE E-MOLL, BWV 879	6'42
[19]	Praeludium X	3'43
[20]	Fuge X <i>a 3 voci</i>	2'58
	PRAELUDIUM UND FUGE F-DUR, BWV 880	5'47
[21]	Praeludium XI	4'04
[22]	Fuge XI <i>a 3 voci</i>	1'43
	PRAELUDIUM UND FUGE F-MOLL, BWV 881	7'37
[23]	Praeludium XII	5'08
[24]	Fuge XII <i>a 3 voci</i>	2'26
	PRAELUDIUM UND FUGE FIS-DUR, BWV 882	6'04
[25]	Praeludium XIII	3'02
[26]	Fuge XIII <i>a 3 voci</i>	3'01

PRAELUDIUM UND FUGE FIS-MOLL, BWV 883	8'13
① Praeludium XIV	3'12
② Fuge XIV <i>a 3 voci</i>	5'00
PRAELUDIUM UND FUGE G-DUR, BWV 884	3'30
③ Praeludium XV	2'21
④ Fuge XV <i>a 3 voci</i>	1'09
PRAELUDIUM UND FUGE G-MOLL, BWV 885	6'07
⑤ Praeludium XVI	2'58
⑥ Fuge XVI <i>a 4 voci</i>	3'08
PRAELUDIUM UND FUGE AS-DUR, BWV 886	6'53
⑦ Praeludium XVII	4'20
⑧ Fuge XVII <i>a 4 voci</i>	2'32
PRAELUDIUM UND FUGE AS-MOLL, BWV 887	9'25
⑨ Praeludium XVIII	4'23
⑩ Fuge XVIII <i>a 3 voci</i>	5'02
PRAELUDIUM UND FUGE A-DUR, BWV 888	3'44
⑪ Praeludium XIX	2'15
⑫ Fuge XIX <i>a 3 voci</i>	1'27
PRAELUDIUM UND FUGE A-MOLL, BWV 889	7'55
⑬ Praeludium XX	6'00
⑭ Fuge XX <i>a 3 voci</i>	1'54

	PRAELUDIUM UND FUGE B-DUR, BWV 890	12'44
[15]	Praeludium XXI	9'54
[16]	Fuge XXI <i>a 3 voci</i>	2'50
	PRAELUDIUM UND FUGE B-MOLL, BWV 891	8'23
[17]	Praeludium XXII	3'11
[18]	Fuge XXII <i>a 4 voci</i>	5'12
	PRAELUDIUM UND FUGE H-DUR, BWV 892	5'35
[19]	Praeludium XXIII	1'45
[20]	Fuge XXIII <i>a 4 voci</i>	3'49
	PRAELUDIUM UND FUGE H-MOLL, BWV 893	4'17
[21]	Praeludium XXIV	2'20
[22]	Fuge XXIV <i>a 3 voci</i>	1'55

TT: 160'24

MASAAKI SUZUKI *harpsichord*

INSTRUMENTARIUM

Willem Kroesbergen, Utrecht 1982 after enlarged Ruckers, 2 manuals, 2x8, 1x4, FF-f'''

Also available with Masaaki Suzuki:

DAS WOHLTEMPERIERTE KLAVIER, BUCH I – BIS-CD-813/14

The Well-Tempered Clavier, Part 2 (BWV 870–893)

The Well-Tempered Clavier 2 is the second collection of twenty-four preludes and fugues covering all tonalities which Bach completed around 1742. An astonishing demonstration of Bach's mature understanding of the compositional techniques and styles of the time, the collection has captured the imagination of musicians ever since. Together with the first set, which he wrote twenty years earlier, this two-volume work has become the core repertory of every keyboard player.

Origin

Unlike the majority of his vocal works, Bach's keyboard works were not composed with a specific occasion in mind, and there are scarcely any documentary references that explain why he composed them. WTC 2 is no exception. Yet we can learn a great deal about its origin by examining the circumstances in which the work was composed, studied by his students and appreciated by later generations through the surviving manuscripts.

While for WTC 1 we have Bach's definitive fair copy, there is no comparable source for WTC 2. Amongst extant sources are two autographs: an almost complete manuscript now held at the British Library, London (Add. MS. 35021), which consists of 21 prelude-fugue pairs in unbound double sheets, lacking the pairs in c \sharp , D and f as well as the title page; and a single-sheet manuscript containing the fugue in A \flat (Staatsbibliothek zu Berlin: Mus. ms. Bach P 274). For this study the former is the more important of the two, even though about a quarter of the material is in the hand of Bach's wife, Anna Magdalena. The London collection is a mixture of fair copies and less carefully written scores containing amendments of a compositional nature. Although one cannot expect to find the final version of each movement in this type of copy, it is an extremely valuable source, as it sheds much light on how Bach compiled and developed the collection. According to Yoshitake Kobayashi's studies of the paper used and Bach's handwriting, Bach started working on this project around 1739 and completed it around 1742, the period overlapping with the publication of the two final *Clavierübung*en, i.e. the so-called *German Organ Mass* and the *Goldberg Variations*.

When considering the circumstances of the origin of WTC 2, it is crucial to take into account the fact that at the time Bach had several exceptionally able students who later became some of the most influential figures in the history of Western music: Gottfried August Homilius (cantor at the Kreuzschule and director of music of the three main churches in Dresden: 1735–42); Johann Friedrich Agricola (Director of the Berlin Royal Kapelle: 1738–41; and Johann Philipp Kirnberger (arguably the most influential music critic and theorist of his generation: 1739–41). A manuscript copy in Agricola's hand (Staatsbibliothek zu Berlin: Mus. ms. Bach P 595) is of particular interest in this context: in 1738 he copied four fugues in C, c, D and d that are early versions of the WTC 2 fugues in C \sharp , c, E \flat and d respectively. This suggests that the collection evolved from Bach's gathering together of teaching material for his students. Indeed, eleven movements out of forty-eight in WTC 2 – which amounts to nearly a quarter of the entire collection – are known to have predecessors in the form of early versions, and undoubtedly many more originated in early versions that are yet to be discovered. However, the possibility that the work was commissioned by a patron or sold for profit cannot be ruled out.

After Bach's death numerous copies of the work were circulated, presumably as a result of an active promotion by family and students who took pride in its educational and artistic merits. Its wide dissemination tells a story of great success in spite of the fact that by that time fugues were widely regarded as an unfashionable, archaic form of composition.

The most fascinating clues about the work's origin come from the study of the process by which the work was compiled, as is evident from the London autograph. This shows that Bach did not compose the work from the first prelude in C to the last fugue in b; rather, he composed it in three distinct stages, as follows:

Stage 1: Bach swiftly assembled 12 prelude-fugue pairs, all in the commonly used keys – c, d, E \flat , E, e, F, f \sharp , G, g, A, a, and b. While some movements show traces of being developed as he wrote them out, many are fair copies. Anna Magdalena helped her husband to speed up the process by copying nearly half of them.

Stage 2: The pace of compilation slowed down as it took more time for Bach to write ten individual pairs in C \sharp , c \sharp , D, d \sharp , f, F \sharp , g \sharp , B \flat , b \flat , and B. Note that most of them

are in rarely used keys. The pairs in c[#], D and f, missing in the London autograph, must have existed and belonged to this group, as the study of the complete copies derived from the autograph shows.

- Stage 3:** At least one copy of the autograph was made prior to the work's completion. This copy later became the principal source for the first complete edition published by N. Simrock in 1801. It was presumably after his return from a short trip to Berlin in the summer of 1741 that Bach completed the project by adding the two remaining pairs – C and A^b. Except for the prelude in A^b, which may well have been a new composition, these movements were remodelled from pieces that were written more than 20 years earlier.

It thus appears that Bach adopted a flexible strategy in the composition of this work: it depended partially on the existence of sketches and draft versions, and partially on his impulse for composing new pieces for certain keys. The fact that the movements which were composed last were written on the same paper as the autograph of the *Art of Fugue* indicates Bach's shift in artistic pursuit in 1742 to a new publication project. Despite this, Bach appears to have continued revising the WTC 2 as frequently as opportunities arose.

Title Page

The absence of a definitive fair copy in Bach's hand also means that we do not have reliable information as to what he called this collection. As already mentioned, the London set lacks the title page. The surviving copies derived from it suggest that Bach perhaps never wrote one for this set. The earliest complete copy of the work still extant (Staatsbibliothek zu Berlin: Mus. ms. Bach P430) has a title page produced by Bach's future son-in-law, Johann Christoph Altnickol, who began his studies with Bach in 1744. For his carefully-produced fair copy, Altnickol supplies the following title:

The Well-Tempered Clavier, Second Part, consisting of Preludes and Fugues in all the tones and semitones, written by Johann Sebastian Bach,
Royal Polish and Electoral Saxon Court Composer, Capellmeister and *Directore Chori Musici* in Leipzig.

Although it is much simpler in wording than Bach's title-page for WTC 1, there is every reason to believe that this modest description originated from the composer himself. The date of the copy was inscribed after the last fugue: 'Scr[ipsit] Altnickol / a[nn]o. 1744'.

Bach's Revisions

Apart from being the earliest complete copy to include a title page, Altnickol's copy tells us three further important facts. Firstly, that Altnickol's model was not the London autograph, but another autograph set now lost. Secondly, Bach appears to have monitored Altnickol's copying, sometimes instructing him to make certain notational changes during the copying process. Finally, the manuscript contains numerous corrections, ranging from Altnickol's own corrections of errors to later amendments of a musical nature, some of which are clearly identifiable as Bach's handwriting.

In the revisions we may find a reasonable explanation as to why Bach shifted his attention from the London autograph completed in c. 1742 to the autograph set used as a model by Altnickol, which at the time presumably consisted of well-developed drafts and sketches. Alfred Dürr suggests that sometime between 1742 and 1744 Bach may have given the former source to his eldest son, Wilhelm Friedemann, whose handwritten additions can be identified on some pages. It would thus have become necessary for Bach to bring the then incomplete set to the level and standard equalling the former. It is also plausible that Bach simply wanted to have another complete copy, as it seems to have been his standard practice not to lend his personal reference copy to students. Whatever the truth may be, it appears that Altnickol's model had already been updated before he started copying from it. Bach's revision work included the addition of all the Stage 3 movements and the expansion of two movements from Stage 1, namely the prelude in d and fugue in e, respectively interpolating eight new bars and extending the final section of the fugue by sixteen bars. Thus by 1744 this set would have been the more up-to-date copy in Bach's household, even though many movements from the London set were retained in the later version, as Bach apparently did not revise every movement in this set.

Bach's copying instructions to Altnickol provide us with important clues on the state of Bach's lost autograph. The numerous corrections Altnickol made in the prelude in C, for

example, tell us that the right-hand part of his model was notated in the treble clef. Presumably for the sake of consistency, Altnickol was asked to transcribe it for the soprano clef, a task which he performed with some difficulty. Altnickol was also instructed to rewrite the fugue in $b\flat$ and prelude in b in double note-values, as Bach himself had done for the London set, namely converting from $\frac{3}{4}$ to $\frac{3}{2}$ and from C ($\frac{4}{4}$) to Φ ($\frac{2}{2}$ and halving the bar into two) respectively. In a sense, this aspect demonstrates Bach's efforts to make Altnickol's copy an up-to-date fair copy.

The matter of later revisions is complicated by the fact that the manuscript not only underwent thorough revisions by Altnickol and Bach, but also by one of its later owners, F.A. Grasnick, who transferred the readings of another manuscript tradition which originated from Kirnberger's personal copy (Staatsbibliothek zu Berlin: Am.B.57). A systematic study of these revisions reveals an extra layer of Bach's revisions found exclusively in this copy by Altnickol, which throws fascinating light on how Bach taught him. It also leads to the conclusion that from 1744 onwards this second, later lost autograph set and Altnickol's 1744 copy became the two most important sources in Bach's household for his other students to copy from.

What emerges from this study is that Bach never saw the end of the process of improvement, which continued into the students' copies, which makes the task of identifying Bach's latest thoughts very daunting. As far as can be traced, Bach did not make a definitive fair copy beyond what he had done with the London autograph and Altnickol's 1744 copy. As is the case with his other unpublished anthologies such as the *Orgelbüchlein* and the 'Great Eighteen' chorales, WTC 2 was a work which sprang from a unique combination of supply and demand that reflect the complexity of Bach's life: his teaching, a stock pile of his own compositions, inspirations based on the work of other composers, possible commissions and sales, and so on.

Character of the Collection

There seems to be a general consensus among commentators that as a collection the WTC 2 is less attractive than its predecessor. This lack of enthusiasm has often been attributed to Bach's supposed attitude to the work: it is true that WTC 2, unlike his other major key-

board works from the same period, such as the *Clavier-Übung 3*, *Goldberg Variations* and the *Art of Fugue*, was not engraved on copper. The absence of a definitive fair copy lends further support to such an interpretation. Besides, it is also conceivable that the novelty of its twenty-four-key conception, with specific reference to the tuning method, may have worn off by 1740s as similar works by Bach's contemporaries began to appear.

However, there is every reason to argue against such a one-sided view. As Philipp Spitta recognises, WTC 2 demonstrates a significant advance in formative power and a wealth of imagination in each piece. The preludes of WTC 2 are stylistically more diverse and often more substantial in size than those of WTC 1. The presence of a large number of binary movements in WTC 2 (c, D, d \sharp , E, e, f, G, g \sharp , a and B \flat), as opposed to a single one found in WTC 1 (b), reveals a new predilection towards galant tastes. Moreover, the preludes in D and B \flat have such an extended second section with a quasi-reprise that they could rightfully be considered precursors of sonata form. The key of A \flat is occupied by a concerto movement in both sets; but in WTC 2 the piece is more substantial and sophisticated. Among the non-binary types, we find examples of a more dense, elaborate texture, which create a profound tonal discourse. The fugues of WTC 2 also follow this trend: whereas the fugues placed at important junctions – Nos 12 and 24 – feature dark, chromatic subjects in WTC 1, their counterparts in WTC 2 are characterized by subjects of a lighter, ‘modern’ taste. The maturity of Bach’s fugue writing is manifested not only in its firm footing in idiomatic keyboard technique (most fit comfortably under ten fingers), but also in its natural and transcendental beauty, as Mozart discovered in 1782: the fugues which he transcribed in his K. 405 set (c, D, E \flat , d \sharp and E) are some of the finest examples rooted in the *stile antico* tradition. The stylistic diversity of fugal movements makes up for what might otherwise be felt as a lack of variety, given the fact WTC 2 contains exclusively three- and four-part fugues (whereas WTC 1 includes one two- and two five-part fugues). Bach intended to write twenty-four very individual pieces, and made no musical concessions to fit them into the confined mould of the work as a whole.

Bach's Musical Aims

When examining individual pieces of WTC 2, one notices some striking similarities of material which Bach explored in his other works. But unlike the parody technique employed in his vocal works such as the *B minor Mass*, where previously composed pieces are readily identifiable, the familiar passages of WTC 2 are not obvious copies; rather they take the form of treasured ideas reworked as new and unique keyboard compositions.

The most obvious case is a fugue borrowing its subject from elsewhere. The fugue in E is one such case, often claimed to have been modelled on a fugue in the same key by Johann Caspar Ferdinand Fischer, from his collection *Ariadne Musica* (1702). Another instance is the recognizable chorale tune *Allein Gott in der Höh sei Ehr* in the subject of the fugue in A. If we compare this subject with BWV 664 from the 'Great Eighteen' chorales, we are struck by the similarities of melodic embellishment. Was Bach conscious of them when writing the fugue for WTC 2?

In this context, let us consider two further examples of head-motifs of subjects from the fugues in a and C \sharp , both of which are four-note 'cross' figures but manifest distinct characters of their own. The head-motif of the A minor fugue is formulated by zigzag leaps of increasing distance. The emotional power of the subject is felt from the outset: starting from the dominant note, the formation of the 'cross' is completed by the fall of a diminished seventh; its separation from the remaining portion of the fugue subject by a rhetorical rest helps to create an atmosphere of increasing tension and poignancy. This expressive vocabulary can be compared with the turba chorus 'Laß ihn kreuzigen!' from the *St Matthew Passion* (BWV 244/45b). The other example – the cross figure in the fugue in C \sharp – carries a completely different 'Affekt' from the example we have just examined: this motif is associated with a vivid description of an urging joyous spirit, such as 'Wacht auf!' ('Wake up!') in the bass arias of two of his cantatas, *O Ewigkeit, du Donnerwort* (BWV 20/8) and *Unser Mund sei voll Lachens* (BWV 110/6), as well as in the 'Halleluja' choral movements from the cantata *Lobe den Herrn, meine Seele* (BWV 143/7), *Sanctus* (BWV 238/1) and cantata *Herr Gott, dich loben alle wir* (BWV 130/1).

WTC 2, fugue in a

WTC 2, fugue in C \sharp 

BWV 244/45b

Musical score for BWV 244/45b, featuring four voices: Soprano, Alto, Tenore, and Basso. The vocal parts sing 'Läß ihm' and 'Läß ihm kreu-'. The music is in G major with a basso continuo part below.

BWV 143/7

Musical score for BWV 143/7, featuring three voices: Soprano, Alto, and Tenore. The vocal parts sing 'Hal - le - lu - ja'. The music is in C major with a basso continuo part below.

Turning our attention to the preludes, there are some examples which bear a striking resemblance to some of Bach's own most representative works, e.g. the prelude in g is reminiscent of the opening movement of *St John Passion* (BWV 245/1) and the prelude in b \flat of the recitative from the *St Matthew Passion* containing Jesus' cry 'Eli, Eli, lama sabachthani!' (BWV 244/61a). Incidentally, the positioning of the prelude at number 22 in WTC 2 may be interpreted as an additional numerical reference to Psalm 22, to which the text of this recitative refers. Careful examination of the finer details of musical fabric such as melodic intervals, the treatment and placement of dissonance, the chosen keys and the underlying harmony reveals so many shared ideas between them that the resemblance cannot be considered a mere coincidence. They may have been a result of Bach revisiting his Passions around the time of compiling WTC 2: *St John* in 1739 and *St Matthew* in 1736. It is conceivable that Bach sought inspiration to write WTC 2 and found it in these Passions.

A special case deserves a mention in this context: the prelude in B (No. 23) may have been inspired by Psalm 23 – one of the best-loved passages of the scriptures. In it Bach clearly depicted the unique character of each verse of the psalm and united all of them in a tripartite structure so as to portray the fundamental message of the psalm¹.

¹ The interested reader can find a full discussion in 'Psalm and the Well-Tempered Clavier II: Revisiting the Old Question of Bach's Source of Inspiration' in *BACH: The Journal of the Riemenschneider Bach Institute*, 32/1 (2001).

The two examples, preludes 22 and 23, pose an interesting question: their placing within the sequence could have been a source of Bach's inspiration to exploit the corresponding psalms. While it may be tempting to look for a complete correspondence between psalms and WTC 2, it is unlikely that Bach actually pursued this idea systematically. As discussed above, Bach sought his inspiration from a much wider range of sources. It appears that his aim in WTC 2 was to collect 24 carefully crafted compositions that demonstrate his understanding of all the keys, numbers or musical ideas associated with them at the time.

© Yo Tomita 2008

This recording was based on the critical edition (Munich: G. Henle, 2007) prepared by Yo Tomita.

Masaaki Suzuki was born in Kobe and began working as a church organist at the age of twelve. He studied composition under Akio Yashiro at the Tokyo Geijutsu University (Tokyo National University of Fine Arts and Music). After graduating he entered the university's graduate school to study the organ under Tsuguo Hirono. He also studied the harpsichord in the early music group led by Motoko Nabeshima. In 1979 he went to the Sweelinck Academy in Amsterdam, where he studied the harpsichord under Ton Koopman and the organ under Piet Kee, graduating with a soloist's diploma in both instruments. Masaaki Suzuki is currently professor at the Tokyo Geijutsu University. While working as a soloist on the harpsichord and organ, in 1990 he founded the Bach Collegium Japan, with which he embarked on a series of performances of J.S. Bach's church cantatas, using Shoin Chapel as its base. He has toured widely, both as a soloist and with Bach Collegium Japan, and has given highly acclaimed concerts in Spain, Italy, Holland, Germany and England as well as in the USA. Suzuki has recorded extensively, releasing highly acclaimed discs of vocal and instrumental works on the BIS label, including the ongoing series of Bach's complete church cantatas. As a keyboard player, he is recording Bach's complete works for harpsichord. In 2001 he was awarded the Cross of the Order of Merit of the Federal Republic of Germany.

Das Wohltemperierte Klavier, Teil II (BWV 870-893)

Das Wohltemperierte Klavier II ist Bachs zweite Sammlung von 24 Präludien und Fugen durch alle Tonarten. Die 1742 fertiggestellte Sammlung ist eine erstaunliche Demonstration von Bachs meisterlicher Beherrschung der Kompositionstechniken und Stile seiner Zeit; seit jeher hat sie die Phantasie von Musikern beschäftigt. Zusammen mit der ersten, zwanzig Jahre zuvor komponierten Folge, gehört das Werk zum Kernrepertoire jedes Klavierspielers.

Entstehung

Anders als die Mehrheit seiner Vokalwerke, wurden Bachs Klavierwerke nicht für einen bestimmten Anlaß komponiert; in den überlieferten Dokumenten findet sich kaum ein Hinweis darauf, warum er sie schrieb. Das WK II bildet da keine Ausnahme. Doch wir können einiges über die Entstehung dieser Sammlung, die von seinen Schülern studiert und von späteren Generationen anhand der überlieferten Manuskripte hoch geschätzt wurde, erfahren, wenn wir die Umstände berücksichtigen, unter denen sie entstand.

Während wir beim WK I im Besitz von Bachs definitiver Reinschrift sind, gibt es für das WK II keine vergleichbare Quelle. Unter den erhaltenen Quellen befinden sich zwei Autographen: ein beinahe vollständiges Manuskript, das aus 21 Satzpaaren von Präludien und Fugen in ungebundenen Doppelbögen besteht – es fehlen die Satzpaare in cis, D und f sowie die Titelseite (British Library, London, Add. MS. 35021) – und ein einzelnes Faszikel, das die Fuge in As enthält (Staatsbibliothek zu Berlin: Mus. ms. Bach P 274). Das erstgenannte Autograph ist in unserem Zusammenhang naturgemäß wichtiger, auch wenn rund ein Viertel des Materials von der Hand Anna Magdalenas, Bachs Frau stammt. Die Londoner Sammlung ist eine Mischung aus Reinschriften und weniger sorgfältig geschriebenen Stücken, die verschiedene Änderungen kompositionstechnischer Art enthalten. Obschon man nicht erwarten darf, in einer solchen Niederschrift nur Fassungen letzter Hand zu finden, handelt es sich um eine überaus wertvolle Quelle, wirft sie doch viel Licht auf Bachs Vorgehensweise bei der Zusammenstellung und Ausgestaltung dieser Sammlung. Nach Yoshitake Kobayashis Papier- und Handschriftenanalyse hat Bach die Arbeit an diesem

Projekt um 1739 aufgenommen und um 1742 beendet, so daß sie sich schließlich mit der Publikation der beiden letzten Clavierübungen – d.h. der sogenannten *Deutschen Orgelmesse* und den *Goldberg-Variationen* – überschnitt.

Bedenkt man die Entstehungsumstände des WK II, ist es wichtig zu beachten, daß Bach zu jener Zeit einige außerordentlich talentierte Schüler hatte, die später zu den einflußreichsten Gestalten in der Geschichte der westlichen Musik gehören sollten: Gottfried August Homilius (Kantor an der Kreuzschule und Musikdirektor der drei Dresdner Hauptkirchen): 1735-1742; Johann Friedrich Agricola (Dirigent der Berliner Hofkapelle): 1738-1741; und Johann Philipp Kirnberger (der wohl einflußreichste Musikkritiker und -theoretiker seiner Generation): 1739-1741. In unserem Zusammenhang ist eine von Agricola angefertigte Abschrift von besonderem Interesse (Staatsbibliothek zu Berlin: Mus. ms. Bach P 595): 1738 kopierte er vier Fugen in C, c, D und d, bei denen es sich um frühe Fassungen der WK II-Fugen in Cis, c, Es und d handelt. Das legt die Vermutung nahe, daß die Sammlung aus Unterrichtsmaterial für seine Schüler hervorgegangen ist. Tatsächlich weiß man, daß elf von den 48 Sätzen des WK II – also ein knappes Viertel der gesamten Sammlung – Vorläufer in Form von Frühfassungen haben, und ohne Zweifel sind viele weitere Sätze aus früheren, bislang noch nicht aufgefundenen Fassungen hervorgegangen. Doch auch die Möglichkeit, daß das Werk von einem Mäzen beauftragt wurde oder aus merkantilen Überlegungen entstand, kann nicht ausgeschlossen werden.

Nach Bachs Tod kursierten zahlreiche Abschriften des Werks, wahrscheinlich aufgrund der aktiven Verbreitung durch Bachs Familie und Schüler, die stolz auf den pädagogischen und künstlerischen Wert der Sammlung waren. Die weite Verbreitung belegt den großen Erfolg trotz des Umstands, daß zu jener Zeit die Fuge bereits als altmodische, archaische Kompositionsgattung galt.

Den faszinierendsten Aufschluß über die Entstehung des Werks liefert eine Untersuchung der Art und Weise, wie es zusammengestellt wurde. Das Londoner Autograph zeigt, daß Bach die Sammlung nicht systematisch vom ersten Präludium in C bis zur letzten Fuge in H komponierte, sondern in drei verschiedenen Stufen:

- Stufe 1:** In rascher Folge stellte Bach zwölf Satzpaare in gebräuchlichen Tonarten zusammen: c, d, Es, E, e, F, fis, G, g, A, a und h. Während einige Sätze offenbar beim Niederschreiben entstanden sind, handelt es sich bei vielen um Reinschriften. Anna Magdalena half ihrem Ehemann, das Verfahren zu beschleunigen, indem sie selber fast die Hälfte der Stücke schrieb.
- Stufe 2:** Als Bach zehn Satzpaare in Cis, cis, D, dis, f, Fis, gis, B, b und H komponierte (die meisten also in selten verwendeten Tonarten), verlangsamte sich das Tempo der Kompilation. Wie eine Untersuchung sämtlicher der auf Autographen basierenden Abschriften belegt, müssen die im Londoner Autograph fehlenden Paare in cis, D und f existiert und zu dieser Gruppe gehört haben.
- Stufe 3:** Mindestens eine Abschrift des Autographs entstand vor Fertigstellung des Werks. Diese Abschrift bildete später die Hauptquelle für die erste vollständige Ausgabe, die 1801 von N. Simrock veröffentlicht wurde. Wohl nach seiner Rückkehr von einem kurzen Aufenthalt in Berlin hat Bach das Werk im Sommer 1741 fertiggestellt, indem er die beiden ausstehenden Paare hinzufügte – C und As. Abgesehen von dem Präludium in As, bei dem es sich durchaus um eine neue Komposition handeln könnte, basieren diese Sätze auf Kompositionen, die mehr als 20 Jahre zuvor entstanden sind.

Allem Anschein nach hat Bach bei der Komposition dieses Werks eine flexible Strategie verfolgt: Teils verdankt es sich der Existenz von Skizzen und Entwürfen, teils seiner Absicht, neue Sätze für bestimmte Tonarten zu komponieren. Der Umstand, daß die zuletzt komponierten Sätze auf demselben Papier notiert wurden wie das Autograph der *Kunst der Fuge*, bekundet Bachs künstlerischen Aufbruch zu einem neuen Publikationsprojekt im Jahr 1742. Trotzdem hat Bach offenbar weiterhin jede sich bietende Gelegenheit genutzt, das WK II zu überarbeiten.

Titelseite

Das Fehlen einer letztgültigen reinschriftlichen Fassung von Bachs Hand bedeutet auch, daß wir keine verlässlichen Informationen darüber haben, wie er die Sammlung bezeichnet hat. Wie erwähnt fehlt in der Londoner Sammlung die Titelseite; die hierauf basierenden Abschriften legen die Vermutung nahe, daß Bach einen solchen hier vielleicht nie aufgeschrieben hat. Die früheste erhaltene vollständige Fassung des Werks (Staatsbibliothek zu Berlin: Mus. ms. Bach P 430) enthält eine Titelseite, die von Bachs späterem Schwiegersohn stammt: Johann Christoph Altnickol, der seinen Unterricht bei Bach im Jahr 1744 aufnahm. Seiner sorgfältigen Reinschrift gab Altnickol den folgenden Titel:

Des Wohltemperirten Claviers Zweyter Theil, bestehend [!] in Praeludien und Fugen durch alle Tone und Semitonien verfertiget von Johann Sebastian Bach, Königlich Pohlnisch und Churfürstlich Sächsischen Hoff Compositeur, Capellmeister und Directore Chori Musici in Leipzig.

Obgleich von erheblich schlichterem Wortlaut als Bachs Titelseite für das WK I, gibt es allen Grund zu der Annahme, daß diese bescheidene Benennung vom Komponisten selber stammt. Am Ende der letzten Fuge trägt die Abschrift den Datumsvermerk: „Scr[ipsit] Altnickol / a[nn]o. 1744“.

Bachs Revisionen

Abgesehen davon, daß es sich um das früheste vollständige Exemplar mit Titelseite handelt, können wir Altnickols Abschrift drei andere wichtige Fakten ablesen: Erstens folgt sie nicht dem Londoner Autograph, sondern einer anderen, nicht mehr erhaltenen autographen Vorlage. Zweitens scheint Bach Altnickols Arbeit überwacht und ihn mitunter angewiesen zu haben, bestimmte notationstechnische Änderungen vorzunehmen. Und drittens enthält das Manuskript zahlreiche Korrekturen – von Altnickols eigenen Fehlerkorrekturen bis zu späteren Änderungen musikalischer Art, die zum Teil ohne Zweifel von Bachs Hand stammen.

In den Revisionen könnte eine plausible Erklärung dafür liegen, warum Bach seine Aufmerksamkeit von dem um 1742 fertiggestellten Londoner Autograph ab- und dem Autograph zuwandte, das Altnickol als Vorlage verwendete und das damals wahrscheinlich aus

schon weit ausgeführten Entwürfen und Skizzen bestand. Alfred Dürr nimmt an, daß Bach die Londoner Fassung seinem ältesten Sohn Wilhelm Friedemann gegeben hat, dessen handschriftliche Ergänzungen auf einigen Seiten zu finden sind. Bach mußte also die damals unvollständige Sammlung auf diesen Stand bringen. Auch wäre denkbar, daß Bach einfach eine zweite Gesamtfassung haben wollte, da es seine Gewohnheit gewesen zu sein scheint, sein persönliches Referenzexemplar nicht an Schüler zu verleihen. Wie dem auch sei – Altnickols Vorlage scheint bereits auf den aktuellen Stand gebracht worden zu sein, bevor er mit seiner Abschrift begann. Zu Bachs Revisionen gehörte die Hinzufügung sämtlicher Sätze der Stufe 3 und die Erweiterung zweier Sätze der Stufe 1: In das Präludium in d und die Fuge in e fügte er jeweils acht neue Takte ein; den Schlußteil der Fuge ergänzte er um 16 Takte. Um 1744 dürfte dies die aktuellere Fassung im Hause Bachs gewesen sein, auch wenn viele Sätze des Londoner Autographs in der späteren Fassung beibehalten wurden, da Bach offenbar nicht jeden Satz dieser Sammlung revidierte.

Bachs Kopierinstruktionen für Altnickol geben uns wichtige Hinweise auf die Beschaffenheit des verlorenen Autographs. Die zahlreichen Korrekturen beispielsweise, die Altnickol am C-Dur-Präludium vornahm, belegen, daß der Part der rechten Hand in seiner Vorlage im Violinschlüssel notiert war. Aus Gründen der Vereinheitlichung wohl sollte Altnickol den Part in den Sopranschlüssel transkribieren – eine Arbeit, die er mit einiger Mühe ausführte. Außerdem wurde Altnickol instruiert, die Fuge in b und das Präludium in h in doppelten Notenwerten umzuschreiben, wie Bach selber es bei der Londoner Sammlung getan hatte – also die von $\frac{3}{4}$ zu $\frac{3}{2}$ bzw. von **C** ($\frac{4}{4}$) zu **F** ($\frac{2}{2}$ mit Verdopplung der Takte) zu ändern. In gewisser Hinsicht zeigt dieser Aspekt Bachs Bemühen, Altnickols Abschrift auf den aktuellen Stand zu bringen.

Was die späteren Revisionen betrifft, so wird die Sache dadurch kompliziert, daß das Manuskript nicht nur von Altnickol und Bach gründlich revidiert wurde, sondern auch von einem seiner späteren Besitzer, F. A. Grasnick, der die Lesart einer anderen, von Kirnbergers Abschrift ausgehenden Manuskripttradition übertrug (Staatsbibliothek zu Berlin: Am.B. 57). Eine systematische Untersuchung der Revisionen läßt eine Schicht Bachscher Revisionen erkennen, die nur in Altnickols Abschrift zu finden ist – was ein faszinierendes Licht auf die Art und Weise wirft, wie Bach ihn unterrichtete. Und sie führt zu dem Schluß,

daß dieses zweite, später verlorene autographe Exemplar und Altnickols 1744er Abschrift ab 1744 die beiden wichtigsten Vorlagen im Hause Bachs waren, nach denen seine anderen Schüler ihre Abschriften erstellten.

Aus all dem geht hervor, daß Bach den Verbesserungsprozeß, der sich bis in die Abschriften seiner Schüler fortsetzen konnte, nie als abgeschlossen betrachtete. Die Aufgabe, Bachs „endgültige“ Fassung zu ermitteln, gestaltet sich dadurch ausgesprochen schwierig. Allem Anschein nach hat Bach keine Fassung letzter Hand vorgelegt, die über das hinausginge, was im Londoner Autograph und in Altnickols Abschrift von 1744 enthalten ist. Wie im Falle seiner anderen unveröffentlichten Sammlungen wie dem *Orgelbüchlein* und den *Achtzehn Chorälen von verschiedener Art* war das WK II ein Werk, das einer einzigartigen Kombination von Angebot und Nachfrage entsprang und so die Komplexität von Bachs Leben widerspiegelt: sein Unterricht, ein Vorrat eigener Kompositionen, Anregungen aus Werken anderer Komponisten, mögliche Aufträge und Verkaufserwägungen usw.

Der Charakter der Sammlung

Die Kommentatoren des WK II scheinen in der Ansicht übereinzustimmen, daß diese Sammlung ihrer Vorgängerin an Attraktivität nachstehe. Dieser Mangel an Begeisterung wurde vielfach Bachs angeblicher Haltung diesem Werk gegenüber zugeschrieben: Es ist wahr, daß das WK II, anders als seine anderen größeren Werke für Tasteninstrumente aus dieser Zeit – dritter Teil der *Clavierübung*, *Goldberg-Variationen* und *Kunst der Fuge* – nicht in Kupfer gestochen wurde. Das Fehlen einer Reinschrift letzter Hand unterstützt eine solche Deutung. Zudem ist auch denkbar, daß das 24teilige, am Stimmungssystem ausgerichtete Tonartenkonzept in den 1740er Jahren, als ähnliche Werke von Zeitgenossen Bachs zu erscheinen begannen, an Neuheitswert verloren haben mochte.

Gleichwohl besteht Grund genug, eine derart einseitige Betrachtungsweise anzufechten. Das WK II bekundet, wie Philipp Spitta erkannte, einen signifikanten Zuwachs an Gestaltungsvermögen und großen Phantasiereichtum in jedem Stück. Die Präludien des WK II sind stilistisch vielseitiger und oft umfangreicher als jene des WK I. Daß das WK II eine große Zahl zweiteiliger Sätze enthält (c, D, dis, E, e, f, G, gis, a und B), während das WK I nur einen einzigen (b) aufwies, zeugt von einem neuen Faible für den galanten Geschmack.

Darüber hinaus haben die Präludien in D und B derart ausgedehnte zweite Teile (samt quasi-Reprise), daß sie zurecht als Vorläufer der Sonatenform verstanden werden könnten. Die As-Dur-Tonart ist in beiden Sammlungen durch einen Konzertsatz vertreten; im WK II aber ist dieser Satz umfangreicher und kunstvoller. Unter den nicht-zweiteiligen Sätzen finden sich Beispiele einer dichteren, differenzierten Textur, die einen profunden tonalen Diskurs erzeugen. Auch die Fugen des WK II folgen dieser Tendenz: Während die an wichtigen Scharnieren – Nr. 12 und 24 – plazierten Fugen im WK I dunkle, chromatische Subjekte aufweisen, sind ihre Pendants im WK II von leichterem, „modernen“ Zuschnitt. Die meisterliche Reife der Bachschen Fugentechnik zeigt sich nicht nur in der festen Verwurzelung in einer idiomatischen Spielweise (die meisten fügen sich zehn Fingern vortrefflich), sondern auch in ihrer natürlichen und transzendenten Schönheit, wie Mozart 1782 entdeckte: die Fugen, die er in seiner Sammlung KV 405 transkribierte (c, D, Es, dis und E) gehören zu den vorzüglichsten Vertretern der *stile antico*-Tradition. Die stilistische Vielfalt der Fugensätze kompensiert, was andernfalls als ein Mangel an Vielseitigkeit empfunden werden könnte: Immerhin enthält das WK II ausschließlich drei- und vierstimmige Fugen (während das WK I eine zwei- und zwei fünfstimmige Fugen enthielt). Bach wollte 24 hochindividuelle Stücke schreiben und machte keine musikalischen Zugeständnisse, um sie in das Prokrustesbett der Großform einzupassen.

Bachs musikalische Absichten

Untersucht man einzelne Sätze des WK II, so bemerkt man einige verblüffende Ähnlichkeiten mit Material, das Bach in anderen Werken erkundet hat. Anders aber als bei der Parodietechnik, die er in Vokalwerken wie der *h-moll-Messe* angewandt hat und wo zuvor komponierte Teile leicht zu erkennen sind, sind die bekannten Passagen im WK II keine offenkundigen Kopien – sie erscheinen vielmehr als liebevoll gehütete Gedanken, die zu neuen und einzigartigen Klavierkompositionen umgearbeitet wurden.

Der eindeutigste Fall ist eine Fuge, die ihr Subjekt einem anderen Stück entlehnt. Die Fuge in E ist ein solcher Fall, deren Vorbild man in einer Fuge derselben Tonart von Johann Caspar Ferdinand Fischer gefunden zu haben glaubt (aus dessen Sammlung *Ariadne Musica*, 1702). Ein weiteres Beispiel ist der deutliche erkennbare Choral *Allein Gott in der*

Höh sei Ehr im Subjekt der Fuge in A. Vergleicht man dieses Subjekt mit dem Orgelchoral BWV 664 (aus den *Achtzehn Chorälen von verschiedener Art*), so frappieren die Ähnlichkeiten bei der melodischen Verzierung. War Bach sich ihrer bewußt, als er die Fuge für das WK II schrieb?

In diesem Zusammenhang seien noch zwei Kopfmotive von Subjekten herangezogen, und zwar die der Fugen in a und in Cis – beides viertönige Kreuzmotive, die aber entschieden individuellen Charakter zeigen. Das Kopfmotiv der a-moll-Fuge entsteht aus Zickzack-sprüngen zunehmenden Abstands. Man spürt die emotionale Kraft des Subjekts gleich von Beginn an: Ausgehend von der Dominante, wird die Gestalt des „Kreuzes“ durch einen Abwärtsprung vom Umfang einer verminderten Septime komplettiert; die Abtrennung vom Rest des Fugensubjekts durch eine Kunspause sorgt für eine Atmosphäre zunehmender Spannung und Schärfe. Man kann dieses expressive Vokabular mit dem Turba-Chor „Laß ihn kreuzigen!“ aus der *Matthäus-Passion* (BWV 244/45b) vergleichen. Das andere Beispiel – die Kreuzfigur der Fuge in Cis – zeigt demgegenüber einen gänzlich anderen Affekt: Dieses Motiv wird mit einer lebhaften Darstellung frohem drängenden Zuschnitts verbunden, wie in den „Wacht auf!“-Baß-Arien in den beiden Kantaten *O Ewigkeit, du Donnerwort* (BWV 20/8) und *Unser Mund sei voll Lachens* (BWV 110/6) sowie in den „Halleluja“-Chören der Kantate *Lobe den Herrn, meine Seele* (BWV 143/7), des *Sanctus* (BWV 238/1) und der Kantate *Herr Gott, dich loben alle wir* (BWV 130/1):

WTC 2, fugue in a



WTC 2, fugue in C \sharp



BWV 244/45b

Soprano

Alto

Tenor

Basso

Laß ihn kreuz-

Laß ihn kreuz-

BWV 143/7

Soprano

Alto

Tenor

Basso

Hal - le - lu - ja

Hal - le - lu - ja

Hal - le - lu - ja

Wenden wir uns den Präludien zu, so finden wir einige, die eine starke Ähnlichkeit mit einigen von Bachs repräsentativsten Werken aufweisen: Das Präludium in g erinnert an den Eingangssatz der *Johannes-Passion* (BWV 245/1), das Präludium in b an das Jesus-Rezitativ „Eli, Eli, lama sabachthani!“ aus der *Matthäus-Passion* (BWV 244/61a). Im übrigen könnte man die Positionierung des Präludiums (Nr. 22 im WK II) als einen zusätzlichen numerischen Hinweis auf den 22. Psalm deuten, auf den sich der Text dieses Rezitativs bezieht. Die genauere Untersuchung musikalischer Details – z.B. melodische Intervallik, Dissonanzbehandlung und -plazierung, Tonartenwahl und Rahmenharmonik – deckt so viele Gemeinsamkeiten auf, daß die Ähnlichkeit nicht als bloßer Zufall abgetan werden kann. Vielleicht handelt es sich dabei um eine Folge seiner Revisionsarbeit an den Passionen, die in die Zeit der Zusammenstellung des WK II fällt (*Johannes-Passion* 1739, *Matthäus-Passion* 1736). Es ist denkbar, daß Bach Anregungen für das WK II suchte und sie in diesen Passionen fand.

Ein besonderer Fall verdient in diesem Zusammenhang Erwähnung: Das Präludium in H (Nr. 23) könnte durch den 23. Psalm angeregt worden sein – eine der beliebtesten Passagen der Heiligen Schrift. Offenbar hat Bach hier den individuellen Charakter eines jeden Psalmverses aufgegriffen und sie dann alle in einer dreiteiligen Form vereint, auf daß die zentrale Botschaft des Psalms abgebildet würde¹.

Diese beiden Beispiele – Nr. 22 und 23 – geben Anlaß zu der interessanten Überlegung, ob ihre Plazierung innerhalb der Reihenfolge Bach mit dazu angeregt haben mag, die entsprechenden Psalme zu verwenden. Obschon es reizvoll wäre, die Korrespondenzen zwischen Psalmen und WK II auf ganzer Linie zu erforschen, ist es unwahrscheinlich, daß Bach diese Idee tatsächlich systematisch verfolgt hat. Wie oben dargelegt, nutzte Bach ein erheblich größeres Spektrum an Inspirationsquellen. Und so dürfte seine Absicht im Falle des WK II gewesen sein, 24 kunstvoll gefertigte Kompositionen zu versammeln, die sein Verständnis aller Tonarten, Zahlen und der zu seiner Zeit mit ihnen verbundenen musikalischen Ideen zu demonstrieren.

© Yo Tomita 2008

Diese Einspielung basiert auf der von Yo Tomita herausgegebenen kritischen Ausgabe (G. Henle, München 2007).

¹ Der interessierte Leser findet eine umfangreichere Erörterung in „Psalm and the Well-Tempered Clavier II: Revisiting the Old Question of Bach's Source of Inspiration“, in *BACH: The Journal of the Riemenschneider Bach Institute*, 32/1 (2001).

Masaaki Suzuki wurde in Kobe geboren und war bereits im Alter von 12 Jahren als Kirchenorganist tätig. Er studierte Komposition bei Akio Yashiro an der Tokyo Geijutsu Universität (Nationaluniversität für bildende Künste und Musik, Tokyo). Nach seinem Abschluß besuchte er dort die Graduiertenschule, um bei Tsuguo Hirono Orgel zu studieren. Außerdem studierte er Cembalo in dem von Motoko Nabeshima geleiteten Ensemble für Alte Musik. 1979 ging er an das Amsterdamer Sweelinck-Konservatorium, wo er bei Ton Koopman Cembalo und bei Piet Kee Orgel studierte; beide Fächer schloß er mit dem Solistendiplom ab. Masaaki Suzuki ist gegenwärtig Professor an der Tokyo Geijutsu Universität. Während seiner Zeit als Cembalo- und Orgelsolist gründete er 1990 das Bach Collegium Japan, mit dem er Bachsche Kirchenkantaten aufzuführen begann. Sowohl als Solist wie auch mit dem Bach Collegium Japan hat er umfangreiche Tourneen unternommen. 2006 gab er begeistert gefeierte Konzerte in Spanien, Italien, Holland, Deutschland, England und in den USA. Er hat zahlreiche hoch gelobte CDs mit Vokal- und Instrumentalwerken bei BIS vorgelegt, darunter die laufende Gesamteinspielung der Kirchenkantaten Johann Sebastian Bachs. Außerdem nimmt er Bachs gesamtes Cembalowerk auf. Im Jahr 2001 wurde er mit dem Bundesverdienstkreuz der Bundesrepublik Deutschland ausgezeichnet.

Le Clavier bien tempéré, deuxième livre (BWV 870-893)

Le second livre du Clavier bien tempéré (CBT), le second recueil de vingt-quatre préludes et fugues dans toutes les tonalités, fut complété par Bach vers 1742. Ce recueil, une démonstration stupéfiante de la maturité de la conception de Bach des techniques de composition et des styles de l'époque, a de tout temps enflammé l'imagination des musiciens. Avec le premier recueil composé vingt ans auparavant, cette œuvre en deux volet est devenue l'une des pierres d'assise du répertoire de tout interprète d'un instrument à clavier.

Origines

Contrairement à la majorité de ses œuvres vocales, les œuvres pour clavier de Johann Sebastian Bach n'ont pas été composées avec une intention spécifique. On n'a aujourd'hui que très peu de références documentaires qui expliquent la raison derrière leur composition. Le CBT 2 ne fait pas exception. Nous pouvons néanmoins beaucoup apprendre sur les origines de l'œuvre en étudiant les circonstances dans lesquelles elle a été composée, étudiée par ses étudiants et plus tard, appréciée par les générations futures grâce aux manuscrits qui ont subsisté.

Alors que pour le CBT 1 nous avons la copie au propre de Bach, nous n'avons pas de source comparable pour le CBT 2. On retrouve deux autographes parmi les documents existants : un manuscrit presque complet conservé aujourd'hui à la British Library (Add. MS. 35021), composé de 21 paires de préludes et fugues (ceux en do dièse mineur, ré majeur et fa mineur manquent) sous la forme de feuillets doubles non reliés mais la page titre manque et un manuscrit sur feuillet simple contenant la fugue en la bémol majeur conservé à la Staatsbibliothek de Berlin : Mus. Ms. Bach P274). La première de ces deux sources est la plus importante pour cette étude bien qu'un quart du matériel soit de la main de la femme de Bach, Anna Magdalena. La collection de Londres est un mélange de copies au propre et de partitions moins soigneusement écrites qui contiennent des ajouts de nature compositionnelle. Bien que l'on ne puisse s'attendre à trouver la version finale de chacun des mouvements avec ce type de copie, il s'agit quand même d'une source extrêmement valable car elle éclaire sur la manière dont Bach a rassemblé et développé le recueil. Selon les

recherches de Yoshitake Kobayashi consacrées au type de papier utilisé et à la calligraphie de Bach, le compositeur aurait commencé à travailler sur ce projet vers 1739 et l'aurait complété vers 1742. Cette période coïncide avec la publication des deux « Clavierübungen » finaux : la *Messe luthérienne pour orgue* et les *Variations Goldberg*.

Lorsque l'on considère les circonstances autour de la genèse du CBT 2, on doit prendre en considération le fait qu'à cette époque, Bach comptait plusieurs élèves extrêmement doués qui allaient plus tard jouer un rôle important dans la musique occidentale : Gottfried August Homilius, élève de 1735 à 1742 et plus tard cantor à la Kreuzschule et directeur musical des trois églises principales de Dresde, Johann Friedrich Agricola, élève de 1738 à 1741, plus tard directeur de la Chapelle royale de Berlin et Johann Philipp Kirnberger, élève de 1739 à 1741 qui deviendra le critique et le théoricien sans doute le plus important de sa génération. Une copie manuscrite de la main d'Agricola (Staatsbibliothek de Berlin : Mus. Ms Bach P595) nous intéresse ici tout particulièrement : il copia en 1738 quatre fugues (en do majeur, do mineur, ré majeur et ré mineur) qui sont des versions primitives respectivement des fugues en do dièse majeur, do mineur, mi bémol majeur et ré mineur du CBT 2. Cela indique que la collection s'est développée à partir d'une collection du matériel pédagogique que Bach adressait à ses élèves. En effet, on sait que onze des quarante-huit mouvements du CBT 2 (presqu'un quart donc) existent dans une forme primitive et il est indubitable que c'est également le cas de plusieurs autres qui restent à découvrir. Cependant, la possibilité que ce recueil ait été commandé par un mécène ou vendue pour une somme d'argent ne peut être exclue.

Après la mort de Bach, de nombreuses copies de l'œuvre ont circulé, vraisemblablement le résultat d'une promotion active de la famille et des étudiants fiers de ses mérites pédagogiques et artistiques. Son importante distribution laisse supposer un grand succès bien qu'à l'époque, la fugue était largement considérée comme une forme de composition dépassée et archaïque.

Les indices les plus fascinants des origines de l'œuvre proviennent de l'examen de la manière avec laquelle l'œuvre a été compilée telle que le montre le manuscrit de Londres. On constate ainsi que Bach n'a pas composé le recueil du premier prélude en do majeur jusqu'à la dernière fugue en si mineur mais plutôt en trois phases distinctes :

Première étape : Bach a rapidement organisé douze paires de préludes et fugues dans les tonalités les plus couramment utilisées : do mineur, ré mineur, mi bémol majeur, mi majeur, mi mineur, fa majeur, fa dièse mineur, sol majeur, sol mineur, la majeur, la mineur et si mineur. Alors que certains mouvements laissent voir des traces de développements réalisés alors qu'il les couchait sur papier, d'autres sont des copies au propre. Anna Magdalena a aidé son mari à gagner du temps en copiant presque la moitié d'entre elles.

Seconde étape : Le rythme de composition a quelque peu ralenti et il fallut davantage de temps à Bach pour écrire dix paires individuelles en do dièse majeur, do dièse mineur, ré majeur, ré dièse mineur, fa mineur, fa dièse majeur, sol dièse mineur, si bémol majeur, si bémol mineur et si majeur. Il faut noter ici qu'il s'agit de tonalités rarement utilisées. Les paires en do dièse mineur, ré majeur et fa mineur qui manquent dans le manuscrit de Londres ont probablement existé et appartiennent à ce groupe comme l'atteste l'étude des copies complètes dérivées du manuscrit.

Troisième étape : Une copie au moins du manuscrit a été réalisée avant la complétion de l'œuvre. Cette copie est devenue plus tard la source principale de la première édition complète publiée par N. Simrock en 1801. Bach a probablement complété son projet après son retour d'un court voyage à Berlin à l'été 1741 en ajoutant les deux paires manquantes, do majeur et la bémol majeur. À l'exception du prélude en la bémol majeur qui pourrait être une nouvelle composition, ces mouvements dérivent de pièces composées plus de vingt ans auparavant.

Il semble donc que Bach ait adopté une stratégie flexible pour la composition de cette œuvre : celle-ci dépend en partie de l'existence d'esquisses et de brouillons de versions, et en partie de son impulsion de composer de nouvelles pièces pour certaines tonalités. Le fait que les mouvements composés en dernier ont été écrits sur le même papier que le manuscrit autographe de l'*Art de la fugue* indique le changement de cap de Bach dans sa quête artis-

tique en 1742 vers un nouveau projet de publication. Malgré tout, il semble que Bach ait continué de réviser le CBT 2 aussi souvent qu'il en eut l'occasion.

La page-titre

L'absence d'une copie au propre définitive de la main de Bach signifie aussi que nous n'avons pas d'information fiable sur le titre de ce recueil. Comme mentionné plus haut, le manuscrit de Londres ne possède pas de page-titre. Les copies toujours existantes qui en dérivent laissent supposer que Bach n'en fit peut-être jamais. La plus ancienne copie complète de l'œuvre qui existe encore de nos jours (Staatsbibliothek Berlin : Mus. Ms. Bach P430) comprend une page-titre écrite par le futur gendre de Bach, Johann Christoph Altnickol qui commença ses études avec le compositeur en 1744. Pour cette copie soigneusement mise au propre, Altnickol écrivit le titre suivant :

Le Clavier bien tempéré, seconde partie, fait de préludes et fugues dans tous les tons et demi-tons, écrit par Johann Sebastian Bach, compositeur de la cour royale de Pologne et de la cours électrice de Saxe, Maître de chapelle et Directore Chori Musici à Leipzig.

Bien qu'il s'agisse d'une formulation bien plus simple que celle de Bach pour le CBT 1, il y a tout lieu de croire que cette modeste désignation provient du compositeur lui-même. La date de la copie est inscrite après la fugue finale : 'Scr[ipsit] Altnickol / a[nn]o 1744.'

Les révisions de Bach

En plus d'être la plus ancienne copie à inclure une page titre, la copie d'Altnickol nous indique trois autres faits importants. Premièrement, que le modèle d'Altnickol n'était pas l'autographe de Londres mais un autre autographe, aujourd'hui perdu. Deuxièmement, il semble que Bach ait contrôlé le travail d'Altnickol et lui ait demandé d'effectuer certains changements au niveau de la notation durant la copie. Finalement, le manuscrit contient de nombreuses corrections, des corrections d'erreurs d'Altnickol même jusqu'à des changements ultérieurs de nature musicale dont certains sont identifiables comme étant de la main de Bach.

Dans ses corrections, on peut trouver une explication raisonnable sur la raison qui a poussé Bach à détourner son attention de l'autographe de Londres complété vers 1742 au profit de l'autographe utilisé comme modèle par Altnickol qui, à l'époque, était vraisemblablement fait de brouillons développés et d'esquisses. Alfred Dürr suggère que quelque part entre 1742 et 1744, Bach aurait pu donner l'autographe de Londres à son fils, Wilhelm Friedemann duquel on retrouve des additions écrites à la main sur certaines pages. Il aurait ainsi été nécessaire pour Bach de rehausser le recueil alors incomplet au niveau et au standard du premier. Il est également concevable que Bach souhaitait seulement avoir une autre copie complète car il n'aurait pas été dans ses habitudes de prêter ses copies personnelles à ses élèves. Peu importe la vérité, il semble que le modèle d'Altnickol avait déjà été mis à jour avant qu'il ne commence à le copier. La révision de Bach comprend l'addition de tous les mouvements de la troisième étape et le développement de deux mouvements de la première étape, c'est-à-dire du prélude en ré mineur et de la fugue en mi mineur respectivement en ajoutant huit nouvelles mesures et en développant la section finale de la fugue de seize mesures. Ainsi, en 1744, ce recueil aurait été la copie la plus à jour dans la maison de Bach même si plusieurs mouvements du recueil de Londres ont été conservés dans la version ultérieure alors que Bach ne semble pas avoir révisé chaque mouvement du recueil.

Les instructions de Bach à Altnickol nous donnent des indices importants sur l'état de l'autographe perdu de Bach. Les nombreuses corrections effectuées par Altnickol dans le Prélude en do majeur par exemple, nous informent que la main droite de son modèle était notée en clé de sol deuxième ligne. Pour des raisons de consistance, on assume qu'il fut demandé à Altnickol de la transcrire en clé d'ut première ligne, une tâche dont il s'acquitta avec, semble-t-il, quelque difficulté. Altnickol fut également prié de réécrire la fugue en si bémol mineur et le prélude en si mineur en valeurs de blanche ainsi que Bach l'avait fait pour le recueil de Londres, c'est-à-dire de convertir respectivement de $\frac{3}{4}$ à $\frac{2}{3}$ et de **C** ($\frac{4}{4}$) à **C** ($\frac{2}{2}$ et diviser chaque mesure en deux). D'une certaine manière, cet aspect fait preuve des efforts de Bach pour faire de la copie d'Altnickol une copie propre à jour.

Il devient plus difficile d'évaluer les révisions ultérieures car le manuscrit ne subit pas seulement les révisions d'Altnickol et de Bach mais également de l'un de ses propriétaires ultérieurs, F. A. Grasnick, qui transféra les explications d'une autre tradition manuscrite qui

proviennent de la copie personnelle de Kirnberger (Staatsbibliothek de Berlin : Am.B.57). Une étude systématique de ces révisions révèle une autre couche de révisions de la main de Bach que l'on retrouve uniquement sur la copie d'Altnickol ce qui jette une lumière fascinante sur la manière dont Bach lui enseignait. On arrive également à la conclusion qu'à partir de 1744, ce second autographe perdu plus tard et la copie d'Altnickol de 1744 devinrent les deux copies les plus importantes conservées au foyer de Bach mises à disposition des étudiants pour copie.

Ce qui émerge de cette étude est que Bach ne vit jamais la fin du processus d'amélioration qui se poursuivit dans les copies de ses étudiants ayant pour résultat d'identifier les pensées ultimes de Bach comme très aléatoire. En regard de ce que nous avons en main, il semble que Bach ne fit pas de copie propre définitive après ce qu'il a fait avec le recueil de Londres et la copie d'Altnickol de 1744. Comme ce fut le cas avec ses autres anthologies inédites comme l'*Orgelbüchlein* et les *18 Chorals de l'« Autographe de Leipzig »*, le CBT 2 est une œuvre qui origine d'une combinaison unique d'offre et de demande qui reflète la complexité de la vie de Bach : son enseignement, un réservoir de ses propres compositions, l'inspiration basée sur les œuvres d'autres compositeurs, des commissions et des ventes probables, etc.

Caractère de la collection

On s'entend généralement parmi les spécialistes pour admettre qu'en tant que collection, le CBT 2 est moins attrayant que son prédécesseur. Ce manque d'enthousiasme a souvent été attribué à l'attitude supposée de Bach face à cette œuvre : il est vrai que le CBT 2, contrairement aux autres œuvres majeures pour clavier composées à cette époque comme la troisième partie de la *Clavierübung*, les *Variations Goldberg* et l'*Art de la fugue*, n'a pas été gravée sur cuivre. L'absence d'une copie au propre définitive contribue également à cette interprétation. De plus, il est possible que l'effet de nouveauté de sa conception en vingt-quatre tonalités, en référence spécifique avec la technique d'accord, ait pu s'émousser quelque peu vers 1740 alors que des œuvres similaires composées par des compositeurs contemporains de Bach commencèrent à paraître.

Cependant, il est également possible d'argumenter contre ce jugement partial. Comme le fait remarque Philipp Spitta, le CBT 2 fait preuve d'une avancée significative dans le

pouvoir formateur et la richesse de l'imagination de chaque pièce. Les préludes du CBT 2 sont plus variés stylistiquement et souvent plus substantiels au niveau de la dimension que ceux du CBT 1. La présence d'un grand nombre de mouvements binaires dans le CBT 2 (do mineur, ré majeur, ré dièse mineur, mi majeur, mi mineur, fa mineur, sol majeur, sol dièse mineur et si bémol majeur) en comparaison du seul que l'on retrouve dans le CBT 1 (si mineur) démontre une nouvelle préférence pour la musique galante. De plus, les préludes en ré majeur et si bémol majeur comprennent une seconde section si développée avec une quasi reprise qu'ils pourraient être justement considérés comme des précurseurs de la forme sonate. La tonalité de la bémol majeur est occupée par un mouvement de concerto dans chaque recueil mais dans le CBT 2, la pièce est plus substantielle et davantage développée. Parmi les types non binaires, on retrouve l'exemple d'une texture plus dense et plus élaborée qui crée un discours tonal profond. Les fugues du CBT 2 suivent également ce développement : alors que les fugues placées à des endroits stratégiquement importants (numéros 12 et 24) exposent dans le CBT 1 des sujets sombres et chromatiques, leur contrepartie dans le CBT 2 est caractérisée par des sujets plus légers et plus « modernes ». La maturité de l'écriture pour fugue de Bach se manifeste non seulement dans son fondement solide de la technique de jeu de l'instrument à clavier (la plupart fonctionnent confortablement avec les dix doigts), mais également dans sa beauté naturelle et transcendante que Mozart découvrira en 1782 : les fugues qu'il arrangera dans son K. 405 (do mineur, ré majeur, mi bémol majeur, ré dièse mineur et mi majeur) sont parmi les meilleurs exemples de fugues enracinées dans la tradition du *stile antico*. La diversité stylistique des mouvements fugués compense pour ce qui autrement pourrait être perçu comme un manque de variété compte tenu du fait que le CBT 2 ne contient que des fugues à trois et quatre voix (alors que le CBT 1 comprend une fugue à deux fois et deux à cinq voix). Bach souhaitait écrire vingt-quatre pièces très individuelles et ne fit aucune concession musicale pour les intégrer dans le moule contraignant de l'œuvre en tant que tout.

Les buts musicaux de Bach

En examinant chacune des pièces du CBT 2, on remarque des similitudes frappantes avec le matériau que Bach a exploré dans d'autres œuvres. Mais contrairement à la technique de

parodie utilisée dans ses œuvres vocales, comme par exemple dans la *Messe en si mineur* dans laquelle des pièces composées auparavant sont immédiatement reconnaissables, les passages familiers du CBT 2 ne sont pas des copies conformes. Ils prennent plutôt la forme d'idées riches retravaillées pour devenir des compositions nouvelles et uniques pour clavier.

Le cas le plus évident est celui de la fugue qui emprunte son sujet d'une autre composition. La fugue en mi majeur est un exemple dont on a souvent dit qu'elle prenait son modèle sur une fugue dans la même tonalité de Johann Caspar Ferdinand Fischer dans sa collection *Ariadne Musica* (1702). Un autre exemple est le choral reconnaissable *Allein Gott in der Höh sei Ehr* utilisé comme sujet pour la fugue en la majeur. Si l'on compare ce sujet avec le BWV 664 tiré des *18 Chorals de l'« Autographe de Leipzig »*, on est frappé des similitudes de l'embellissement mélodique. Bach en était-il conscient lorsqu'il composait les fugues du CBT 2 ?

Dans ce contexte, comparons deux autres exemples de têtes de motifs de sujets pour les fugues en la mineur et en do dièse majeur, les deux ayant un motif de quatre notes «en croix» mais qui ont un caractère distinct manifeste. La tête du sujet de la fugue en la mineur est faite de sauts en zigzag de plus en plus grands. On ressent la puissance émotionnelle du sujet dès le début : commençant sur le cinquième degré, la «croix» est complétée par la chute d'une septième diminuée. Sa séparation de la section restante du sujet de la fugue par un silence contribue à créer une atmosphère toujours plus tendue et poignante. Ce vocabulaire expressif peut être comparé avec le chœur de turba «Lass ihn kreuzigen» de la *Passion selon Saint-Matthieu* (BWV 244/45b). L'autre exemple – la figure de la croix de la fugue en do dièse majeur – présente un tout autre affect que celui de l'exemple que nous venons d'évoquer : ce motif est associé à une description saisissante d'une humeur joyeuse et ardente, comme «Wacht auf!» dans l'air de basse de deux de ses cantates, *O Ewigkeit, du Donnerwort* (BWV 20/8) et *Unser Mund sei voll Lachens* (BWV 110/6) ainsi que l'*«Alléluia»*, de la cantate *Lobe den Herrn, meine Seele* (BWV 143/7), le *Sanctus* (BWV 238/1) et la cantate *Herr Gott, dich loben alle wir* (BWV 130/1).

WTC 2, fugue in a



BWV 244/45b

Soprano
Alto
Tenore
Basso

WTC 2, fugue in C \sharp 

BWV 143/7

Soprano
Alto
Tenore
Basso

Si l'on se tourne maintenant vers les préludes, on retrouve des exemples qui font preuve d'une ressemblance frappante avec quelques-unes des œuvres les plus représentatives de Bach. Ainsi, le prélude en sol mineur rappelle le mouvement initial de la *Passion selon Saint-Jean* (BWV 245/1) et le prélude en si bémol mineur, le récitatif de la *Passion selon Saint-Mathieu* qui contient le cri de Jésus, «Eli, Eli, lama asabthani» (BWV 244/61a). La position du prélude au numéro 22 du CBT 2 peut être interprétée comme une allusion numérique au Psaume 22 auquel le texte de ce récitatif renvoie. Un examen attentif des détails de cette construction musicale, comme par exemple des intervalles, des traitements et de l'emplacement des dissonances, du choix des tonalités et de l'harmonie sous-jacente révèlent un tel nombre d'idées partagées que leur ressemblance ne peut être le fruit d'une simple coïncidence. Peut-être sont-elles le résultat du retour de Bach sur ses Passions au moment de l'organisation du CBT 2 : la *Passion selon Saint-Jean* en 1739 et la *Saint-Mathieu* en 1736. On peut croire que Bach a cherché l'inspiration pour la composition du CBT 2 et qu'il l'a trouvée dans ces Passions.

On doit mentionner un cas particulier : le prélude en si majeur (no 23) a pu être inspiré par le Psaume 23, l'un des passages les plus appréciés de la Bible. Dans cette pièce, Bach a clairement représenté le caractère unique de chaque verset du psaume avant de les réunir dans une structure tripartite pour représenter le message contenu dans le psaume¹.

¹ Voir aussi «Psalm and the Well-Tempered Clavier II: Revisiting the Old Question of Bach's Source of Inspiration», in *BACH : The Journal of the Riemenschneider Bach Institute*, Vol. XXXII/1 (2001), 17-43.

Les deux exemples des préludes 22 et 23 mènent à une idée intéressante : leur emplacement dans la série peut avoir constitué une source pour l'inspiration de Bach pour exploiter les psaumes correspondants. Il serait tentant de regarder si une telle correspondance existe entre d'autres psaumes et le CBT 2 mais il semble peu probable que Bach ait poursuivi une telle idée de manière systématique. Comme nous l'avons mentionné plus haut, Bach a puisé son inspiration dans un grand nombre de sources. Il semble que son but, avec le CBT 2, était de réunir vingt-quatre compositions écrites avec soin qui démontreraient sa conception des tonalités, des numéros et des idées musicales associées avec elles à l'époque.

© Yo Tomita 2008

Pour cet enregistrement, l'édition critique (Munich, G. Henle, 2007) préparé par Yo Tomita a été utilisée.

Masaaki Suzuki est né à Kobe et se produit comme organiste pour les offices dominicaux à l'âge de douze ans. Il étudie la composition avec Akio Yashiro à l'Université Geijutsu de Tokyo (Université nationale des beaux-arts et de la musique de Tokyo). Une fois son diplôme obtenu, il s'inscrit aux études supérieures et étudie l'orgue avec Tsuguo Hirono. Il travaille également le clavecin dans un ensemble de musique ancienne dirigé par Motoko Nabe-shima. En 1979, il étudie le clavecin à l'Académie Sweelinck à Amsterdam avec Ton Koopman et l'orgue avec Piet Kee et obtient un diplôme d'interprétation pour ces deux instruments. En 1990, alors qu'il se produit comme soliste au clavecin et à l'orgue, il fonde le Bach Collegium Japan et utilise la chapelle Shoin comme son domicile et se lance dans une série d'interprétations de la musique religieuse de Bach. Il se produit à plusieurs reprises, en tant que soliste et avec le Bach Collegium Japan et donne des concerts salués par la critique en Espagne, en Italie, en Hollande, en Allemagne et en Angleterre ainsi qu'aux Etats-Unis. En 2008, Masaaki Suzuki était professeur à l'Université nationale des beaux-arts et de la musique de Tokyo. Il enregistre fréquemment et réalise de nombreux enregistrements couronnés de succès de musique vocale et instrumentale chez BIS, notamment l'intégrale en cours des cantates de Bach. Il enregistre également, en tant que claveciniste, l'intégrale de la musique de Bach pour cet instrument. Il reçoit en 2001 la croix de l'ordre du mérite de la République fédérale d'Allemagne.

Other Bach solo recordings from Masaaki Suzuki:

DAS WOHLTEMPERIERTE KLAVIER, BUCH I – BIS-CD-813/14

GOLDBERG VARIATIONS – BIS-CD-819

INVENTIONS AND SINFONIAS – BIS-CD-1009

FANTASIAS & FUGUES – BIS-CD-1037

GERMAN ORGAN MASS – BIS-CD-1091/92

FRENCH SUITES – BIS-CD-1113/14

PARTITAS – BIS-CD-1313/14

ITALIAN CONCERTO • FRENCH OVERTURE – BIS-CD-1469

DDD

RECORDING DATA

Recorded in January 2005 at the Kobe Shoin Women's University Chapel, Japan

Instrument technician: Toshihiko Umeoka

Recording producer and sound engineer: Thore Brinkmann

Digital editing: Elisabeth Kemper (Disc 1); Christian Starke (Disc 2)

Neumann microphones; RME Octamic D microphone preamplifier and high resolution A/D converter;

Sequoia Workstation; B&W Nautilus 802 loudspeakers; STAX headphones

Executive producer: Robert Suff

BOOKLET AND GRAPHIC DESIGN

Cover text: © Yo Tomita 2008

Translations: Horst A. Scholz (German); Jean-Pascal Vachon (French)

Photograph of Masaaki Suzuki: © Marco Borggreve

Typesetting, lay-out: Andrew Barnett, Compact Design Ltd, Saltdean, Brighton, England

BIS recordings can be ordered from our distributors worldwide.

If we have no representation in your country, please contact:

BIS Records AB, Stationsvägen 20, SE-184 50 Åkersberga, Sweden

Tel.: 08 (Int.+46 8) 54 41 02 30 Fax: 08 (Int.+46 8) 54 41 02 40

info@bis.se www.bis.se

BIS-CD-1513/14 © & ® 2008, BIS Records AB, Åkersberga.



BIS-CD-1513/14